



خدمات الصحة السلوكية المجانية متاحة
لطلاب كاليفورنيا
ادعم صحة طفلك النفسية
دون أن تتحمل أي تكلفة.



من حق كل طالب
أن يحصل على
الرعاية.

فلنعمل معًا لتحسين صحة
الأطفال والشباب في
كاليفورنيا.



تابعنا على وسائل التواصل الاجتماعي:
linktr.ee/medicaldhcs



إن المدارس العامة
في كاليفورنيا - بما في
ذلك المناطق التعليمية
للصفوف من رياض
الأطفال حتى الصف الثاني
عشر، والكليات، والجامعات -
تُقدِّم خدمات الصحة
السلوكية المجانية للطلاب
وأسرهم من دون أن يتحمل
الطلاب وأسرهم أي تكلفة.

وتُقدِّم هذه الخدمات في بيئة
آمنة ومُحاطة بالسرية، داخل حرم
المدرسة أو الجامعة أو من خلال
برامج مدرسية.



ما المقصود بالرعاية الصحية السلوكية؟

تشمل الرعاية الصحية السلوكية تقديم الدعم الخاص بالصحة النفسية والاضطرابات الناجمة عن تعاطي مواد الإدمان. ويمكن للطلاب وأسرهم الحصول على المساعدة لمعالجة:

- « التوتر أو القلق أو الاكتئاب
- « التحديات العاطفية
- « تعاطي المواد أو الإدمان
- « الصحة النفسية بوجه عام



كيف تسير الأمور؟

توجد بالفعل مدارس كثيرة تُقدِّم خدمات الصحة النفسية. وهناك برنامج جديد خاص بالولاية - هو برنامج جدول رسوم مبادرة الصحة السلوكية للأطفال والشباب (CYBHI) - يساعد المدارس على استرداد التكلفة المالية من خلال برامج التأمين الصحي عند تقديم هذه الخدمات إلى الطلاب من سن الولادة حتى 25 عامًا، سواء كانوا مشتركين في برنامج Medi-Cal أو لديهم تأمين صحي تجاري أو تأمين ضد الإعاقة.



هل سيؤثر ذلك على تغطيتي التأمينية أو سيكلفني أي شيء؟

لا، فهذه الخدمات تُقدِّم دون أي تكلفة إضافية على الأسر.

- « لن تتلقى أي فاتورة.
- « لن تُقتطع منك التكلفة أبدًا أو تُلزم بالمشاركة في سدادها.
- « لن تتأثر تغطيتك التأمينية.



ما الذي يجب أن أقوم به؟

إذا كان طفلك تحت سن 18 عامًا، ويدرس في إحدى المدارس العامة بكاليفورنيا، ويتلقى خدمات الصحة السلوكية في المدرسة، فقد يُطلب منك:

- « التوقيع على استمارة موافقة
- « تحديث معلومات التأمين الصحي لطفلك، مثل:

- تقديم نسخة من بطاقة التأمين الخاصة به، و/أو
- اسم خطته الصحية، ورقم وثيقة التأمين، واسمك (إذا كنت صاحب وثيقة التأمين).

وإذا كان سنُّك يتراوح بين 18 و25 عامًا، فقد تكون أيضًا مؤهلاً للحصول على هذه الخدمات.



هل معلوماتي آمنة؟

نعم. خصوصيتك محمية. لن تُستخدم معلومات تأمينك إلا لمساعدة المدرسة على تحصيل المدفوعات المالية مقابل الخدمات المُقدَّمة.

فأنت وطفلك تتمتعان بالحقوق القانونية في السرية والحماية بموجب قانون كاليفورنيا والقانون الفيدرالي.

إذا كنت بحاجة إلى مساعدة أو لديك أسئلة، فيمكنك التواصل مع مدير مدرستك، أو زيارة الموقع الإلكتروني: www.dhcs.ca.gov/ **CYBHI**، أو إرسال بريد إلكتروني إلى DHCS.SBS@dhcs.ca.gov

هل تحتاج إلى تأمين صحي؟

قد تكون مؤهلاً للحصول على خدمات برنامج Medi-Cal. امسح رمز الاستجابة السريعة (QR) أو تفضل بزيارة my.medi-cal.ca.gov للحصول على التغطية التأمينية اليوم.

